

«ՄԱՍԻՍ» 303-ՈՒՆՅՐ ԱՅՈՑ. 15-ԻՅ

Յրնուզի Վանահայր Կեր. Նիկողոս կալիս կոպու. Թերձեմանը էջերարի մէջ նամակ մը հրատարակելով կը հերքէ այն զրոյցը թէ Կեր. Հատունի կողմէն զազանի առաջարկութիւն եղած է իրեն պապական վեղար դնելու հանդերձ հրապարակել խոստումներ: Չարմանալի է, որ Կեր. Հատուն հազիւ արտօրէն վերադարձած, Հայաստանեայց կեկեղեցւոյ դէմ այսպիսի մեքենայութեանց և դատարան գործեր կը կրնան. բայց ամեն մարդ գիտէ որ անոր սկզբունքն է Հայաստանեայց կեկեղեցին կործանել և իւր փառախոխութիւնն յաղթանակ հռոմի առջև, յորմէ զուցէ կարգինարութեան ծիրանի կը սպասէ՝ ՚ի վարձ ազգային կեկեղեցւոյ դէմ գործած դատարանութեանց: Մեր Կեր. Հատունէն ընտ ուրիշ բան չեմք սպասեր, քանզի զինքն Հայաստանեայց կեկեղեցւոյ անհաշտ թշուառի մը կը նկատուի, որ թէև յայտնապէս չը լինի, բայց ամեն զազանի միջոցը ներքին ևն իրեն: Միայն թէ պարզամտաց ազգաբարոյթիւն մը տալու համար՝ կըսեմք թէ Պապականութիւնը չունի հիմն այն հրապարակելու, զորս ունէր ասկէջ 10-15 տարի առաջ:

Նախ Հայք պապականութիւն ընդունելով չեն կրնար համակրութիւն ստանալ եւրոպական կառավարութեանց կողմէ. քանզի պապական գրութիւնն ամեն երկրի մէջ ամենաճարտար կերպիւր կառավարութեանց իրաւունքը խլելու կը թելնածէ, և այս պատճառաւ Կերմանիոյ, Կաղղոյ և ուրիշ երկիրներու կառավարութիւնք պարտաւորուած են միշտ Վաթիկի կղերականաց հետ մաքառել: Երկրորդ Հայաստանեայց կեկեղեցին մինչև ցարդ անկախ մնացած է, և իրաւունք ունի քրիստոնեայ ազգաց մէջ իւր դիրքը պահելու, որով ոչ միայն Վաթիկի, այլ և Օրթոտոքս և և բողոքական ազգաց և աշխարհեայց համակրութիւնը կրնայ վայելիլ: մինչդեռ, եթէ Վաթիկի լինէր, միայն Վատիկանու համակրութիւնը պիտի գրաւէր, որ այսօրուան օրս ընտ նշանակութիւն չունի: Աստի եթէ Հայոց Պատրիարքը միշտ ազգու ընթացք մը բռնէ, անկարելի է որ Վաթիկի Պատրիարք մ'իրեն աւելի ազդեցութիւն ունենայ: Նոյն իսկ Կաղղոս, Բատրիա և Աւստրիա, թէպէտ կրնանք կաթոլիկ, բայց բոլորովն աշխարհական աշխարհիւններ են: Այսօրուան օրս Կաղղոյ առաջին նախարար Պ. Վատիկանոս դատարանութեամբ բողոքական է, հասարակայնի կրթութեան նախարար Պ. Թիւրքմէրի կղերական դատարարութեան դէմ է, և հանրապետութեան նախագահ Պ. Թիւրքմէրի հաստատարող ազատական մ'է: Հետևաբար այսպիսի անձինք առաւել համակիր կրնան լինիլ անկախ կեկեղեցւոյ մը, որ քրիստոնէական նախկին պարզութիւնը պահած է, քան թէ պապական անսխալականութիւնը, Սիլլապիւսը, և Վատիկանու ժողովին նոր վարդապետութիւններն ընդունող կեկեղեցւոյ մը, վարդապետութիւններ որոց նպատակն է ներկայ քաղաքակրթութիւնն հիմնադրող ընկերակցութիւնը: Երրորդ՝ Թուրքիոյ Հայերը կաթոլիկութեան դառնալով կը կորուսանեն նաև Վաթիկանու մէկ միլիոնի չափ աշխարհ ազգայնոց համակրութիւնը: Վերջապէս իրենց կեկեղեցական անկախութիւնը ու ազատութիւնը տալով Հայք ինչ կը շահին, բայց եթէ պապական նուաստացուցիչ լուծը, զոր կաթոլիկ ազգայինք տան Գարիէ աւելի ճիշտելու անկարող եղան թօթափել:

Այս խորհրդածութիւնն մի անգամ ընդ միշտ կը ներկայանք պարզամտաց և դամկոյց կէտէ կան՝ աչքը բանալու համար: Բարեբաղդարար մամուլն ու դպրոցները բաւական լուրջ պարտեցին Հայ ժողովուրդին իւր ճշմարիտ շահուցի վրայ, որը ոչ պապականութեան, ոչ ալ բողոքականութեան մէջ էին, այլ ազգային կեկեղեցւոյ: Վստահ եմք ուրեմն որ ամեն դատարան

դատի մեքենայութիւնը անգոր ևն բաժանուած ձգելու, ինչպէս կը տեսնուի Յրնուզի վանահայր հրատարակային յայտարարութիւնէն:

ՆԱՄԱԿ ԹԻՒՐԿՄԵՐԻ
Եւզովիա, 2/14 հոկտ.

Քարերդի և Տիգրանակերտի (Կարբէրքի) բարեկարգիչ քովուրէր Ապէլին-փաշան որ այդ պաշտօն իւր վրայ պահելով, Սերաստիայի (Սիլվա) նահանգապետ եղած է այժմ, Քարբէրքէն հրաման զրկեց Նւզդիկայ (Քարթլ) կառավարութեան մի տեսակ նոր ժողով կազմել ճէտնապէս մէջիսի (ժողովրդական ժողով) անուն որոյ կէսը թիւրքերէն պիտի ընտրուի, կէսն ալ լուսաւորչական հայերէն, հոռոմէական հայերէն, հրէայնէրէն և յոյնէրէն, իւրաքանչիւր հասարակութիւնէն մի անձ: Այս ժողովը պիտի հակէ մէջիսիներու կառուածներուն, վաղըֆներուն, կեկեղեցիներու և վանքերու կառուածներուն մատակարարութեանը և կտակներու ճշդ դուրսեմար գործադրութեանը: Մեր կեկեղեցիներու և վանքերու կառուածներուն մատակարարութիւնը դարեւ ի վեր ազգէն կախում ունենալով բացարձակապէս, չենք հասկնար թէ այդ ժողովին ըստի վրայ պիտի հակէ: Մեր նորընտիր ազատամիտ նահանգապետը փոխանակ մեզի նոր ազատութիւններ տալու, արդեօք մեր ունեցածն ալ մեր ձեռքէն խլել մտադիր է: Ճիշտ այսպէս եղաւ երբ Միտհազ-փաշան ալ առաջին անգամ կարգադրուեց: Հայեր ուրիշացան որ մի ազատամիտ համարուած ժողով կարգադրուի պաշտօն ստանալ, բայց Միտհազ իւր կարգադրութեան նոյն իսկ առաջին օրերն ազգաբարեց թէ մեր պատրիարքարանը բաղաբաղան խնդիրներու համար Բ. Գրքան թաղիքի (յայտագիր) գրելու իրաւունք չունի. նա ուզեց մերժել մեր ազգի դարաւոր իրաւունքը: Այնու ամենամիտ, իրկարաց վաղըֆներուն համար մի այդպիսի ժողով կազմելը շատ հարկաւոր է և աշխարհեայց դեմքի օգտակար: Վաղըֆները մէջիսիներու սեփականութիւն համարուած կառուածներ են, կառուածատէրները պարտաւոր են մի որոշեալ տարիք վճարել վաղըֆի համար: Այդ հատկութիւնը մէջիսիներու յատկացած է և այս կամ շատ անձը կուտէ. կառավարութիւնը չունի չունի: Շատ անգամ մի փաշայկամ մի բարեպաշտ թիւրք արդիւր կը շինէ կամ փողոցներն հասարակայնի արտաքնոցներ (ձեռք) կը շինէ և որպէս զի այդ շէքերը հողազոյնի լինին կամ քանդուած ժամանակ վերանորոգուին, նոցա համար կառուածներ կը յատկացուէ, որպէս եկամուտը մի սօֆթա կամ մի որ և ինչ ազդեցութիւն ունեցող թիւրք կը հաւարէ և իւր ուզածին պէս կը գործածէ: Այսպէս մէջիսիներու նորութեան շատ կառուածներ զանազան անձերու ձեռով կը կառավարուին: Ամօտանոց մեծնորներու կառուածներն ալ վաղըֆի սեփականութիւն կը դառնան, որով վաղըֆները մեծապարտաւ հասցի ունեցած են: Կառավարութիւնը կը ջանայ այժմ այդ վաղըֆներու մատակարարութիւնը մամուլներուն ձեռքէն կորզելով իրեն սեփականել, բայց շատ դժար կը յաջողի, զի բազմաթիւ թիւրքեր կան որ ոչ արհեստ գիտեն, ոչ ալ լիարժեք անորութիւն և այդպիսի բարեպաշտական հաստատութեանց միւլթէ վէլլի (հազարաբաժու) եղած, նոցա եկամուտներով կապուին, ուրիշ ոչինչ աշխատութիւն չունին և չեն ալ սիրեր աշխատել:

Թիւրք լրագիրները և մեր լրագիրներէ մի քանին ալ գովեստներ հրատարակեցին Ապէլին-փաշայի վրայ թէ Տիգրանակերտի մէջ մեծ բարեկարգութիւններ արել է: Բայց ինչ են իւր արածներ. — բազմաթիւ հարստահարողներէն և ժողովրդեան զրգուիչ չէլիներէն մի քանին Ալանիա քաղաքի ուրոյցած է: Բայց ո՞վ գիտէ թէ Ապէլին-փաշան խորհրդակից չէ դարձած այդ քաղաքի չէլիներուն հետ: Նա յատուկ նպատակով կուզարկէ Ալանիա որ այնտեղի մահմադականները զրգուիչ յոյններու դէմ: Պէտք չէ մոռնալ որ Ապէլին-փաշան ալաւիական միութեան դատին ամենամեծ պաշտպաններէն մին էր և Պոլսու եղած ժամանակ: Այսպէս, երբ կայսերական քովուրէր ոչ թէ խստութեամբ վարուած, այլ խորհրդակից եղած կը լինի քրիստոնէից հարստահարողներուն հետ, տարակոյց չը կայ որ Տիգրանակերտի կողմէրը մնացած չէլիներ և քիւրդ բէկերն աւելի ևն քաջակերտած կը լինին: Արդէն կեկեղեցիներն ալ հետզհետէ այս կարծիքն կը հաստատեն. հարստահարութիւնները չեն դադարել, այլ կը շարունակուին: Մեր բնաւ յոյս չունինք Բ. Գրքան զրկած բարեկարգիչներուն վրայ: մինչև որ եւրոպացիներէ և հայերէ կազմուած

խառն յանձնաժողով մը չը զայ Հայաստան, բարեկարգութիւններ կարելի չէ որ գործադրուին: Անգլիական կառավարութիւնն ալ դեռ ոչինչ յուսատու բան արած չունի. իւր հիւստատուներ տեղական թիւրք կառավարութիւններուն երբեմն բարեկարգութեան յորդորներ տալէն ուրիշ բան չեն անէր: Այդ յորդորներն ալ շատ թույլ կերպով կը լինին, այնպէս որ բնաւ ազդեցութիւն չեն ունենար մեր կառավարութեան վրայ: Սերաստիայի մէջ անգամ որ անգլիական ընդհանուր հիւստատուութեան կենտրոն է, ամենին ու և է փոփոխութիւն չէ եղած. հարստահարութիւններ, զրգուիչներ, բնաւարութիւններ, ամեն անիրաւութիւններ, որպէս յուսով նոյնպէս և այժմ կը շարունակուին. տեղական թիւրք կառավարութիւնը ամենին կառավարութիւնն առած չէ հիւստատուին և թէև նորա մօտ կը քծնի և կը շողորթէ, բայց երբեք չը փոխէր իւր կողմնակալ ընթացքը և կը շարունակէ կառավարութիւնները: Ընդհանուր հիւստատուը քիչապիտ պ. Վլիսով սեպտ. 15-ին եկաւ Եւզովիա և երկու օր այստեղ կենտրոն դնաց Ամասիա: իւր հետ էր թարգմանը պ. Պոլի որ լուսական եռանդուն մի երեստարդ է չէի մաղթել և բաւական կրնայ խօսել թիւրքերէն: Պ. Վլիսով 55—60 տարեկան կայ. մաղթը սպէտակ են, դէմքը կրճոտած. մի պողպարէն հրամանատար կերելի քան թէ քաջ զինուոր. իւր թարգմանի հետ խօսած ժամանակ, կարծես թէ բաւեր կը թափութիւն բերանէն. շատ ցած ձայնով կը խօսի: Թէ թիւրք և թէ հայ հիւրեր ընդունած ժամանակ զըլուխը բռնաւոր. քաղաքակարութիւնը չունէր միշտ գլխարկով ծածկած կը կենար. հիւր ընդունած կամ ճանապարհ գրած ժամանակ ոտքի վրայ կենէր և թիւրքական ձեռով բարե (թէ մէնտա) կանէր: Գուցէ պ. Վլիսով ճաղատ (քաջալ) է և այդ պատճառով զուրկ չէր բանալ մինչդեռ իւր թարգմանը միշտ գլխարկը կը մնար: Կասկած թէ պ. Վլիսով ֆրանսերէն և գերմաներէն ալ գիտէ, բայց իրեն հետ այդ լեզուներով խօսողներուն չը պատասխանէր նոյն լեզուներով. այլ իրեն չը նախկցող իւր թարգմանի միջոցով ուղեց խօսել: Անգղերէն խօսողներուն անգղերէն կը պատասխանէր առանց իւր թարգմանի միջնորդութեան: Թիւրքերէն ընտ չը գիտէր: Իրեն այցելող թէ հայերուն և թէ թիւրքերուն հարցումներ անկողի տեղեկութիւններ տալու, բայց ինքն իւր կողմէն ոչինչ յուսարկան բան չը խօսեցաւ. Գուցէ ինք ալ յուսահատ է թիւրքաց ձեռքով բարեկարգութիւն գործադրուելէն: Եթէ անգլիական հիւստատուները այսպէս պողպարէն մարդեր լինին ընդհանրապէս, չեմ յուսար որ ռուսական հիւստատուներուն հետ մրցել կարնան և այստեղի ժողովրդոց համակրութիւնը աւելի զրաւեն: Այս կողմի հայերու հետ գործ ունեցողները պէտք է որ աւելի եռանդուն, տարբարուն լինեն և արեւելեան քաղաքակարութեան պահանջները փոքր ի շատէ հասկանան:

Պատրիարքը վրայ խօսած ժամանակ, չը մոռնալը մեր ազգի վրայ ալ աչք դարձունել, պէտք է խոստովանել որ մերն ալ խիտ մեծ թիւրքութիւններ ունենք: Մեր ազգային փոքրիկ գործերն անգամ լաւ չենք կառավարեր, մինչդեռ աւելի բարձր իշխանութիւն ունենալու փափաք կը յայտնենք: Սերաստիայի պէս ընդարձակ և հայաշատ միջակը Պետրոս կաթոլիկոսի նման մի անպիտանի ձեռք անցած է որ թող բնաւորութեան տեր, որպէս, բայց իւր վրայ մեծ համարում ունեցող մի մարդ է, հին գաղափարներով զուրկ չըլուծ: Ոչ մի օրինակուր վարժարան չէ գնացած. Ս. Նշանի վանքին մէջ իւր նման տղէտ մի կաթոլիկոսի մօտ փոքրաւորութիւն անելով վարդապետ ձեռնադրուած է: Անցած տարի ալ Ելմիսիին գնաց և սովորուած ձեռնադրուեցաւ, սերաստիայի կողմէն անգղայութիւնն և անտարբարութիւնէն օգուտ քաղելով: Այս պէս առաջնորդն է որ Միտհազի պէս մի բռնաւոր հարստահարիչը Սերաստիայի մէջ ընտանեցունելու և արտօրէլ չը տալու համար տեղական կառավարութիւնէն Բ. Գուրու զրկուած խնդրագրին ստորագրած է. Կարապետ. կաթոլիկոսի 1000 օսմ. սովորի կտակը դեռ անգործադրելի թողած է. մինչև ցարդ մի օրինակուր հաշիւ չէ ներկայացուցած. ազգի զրամները թնչ կը լինին, յայտնի չէ. որբերու և խեղճ դեղագիններու փողերը խաբէութեամբ կոկորդն անցուցած է, կանն: Ազգային ժողովները բարբոսին անգործութեան դատապարտուած են: Սերաստիայի Տ. Գարբիէլ քահանայն ալ երկու տարիի չափ յատաճ Տիգրիս, Բաղու, Գամբէլ և այլն պարտեցով, փողեր հաւաքել է եղեր Սերաստիայի վարժարանին անտեսով, բայց երբ Սերաստիա վերադարձաւ, ոչինչ չը յայտնեց առաջնորդին, կամ թէ առաջնորդը և ինք միայն զիտանայ այդ բանը: Պ. Մ. փարթևապետն որ Թիֆլիսի մէջ այդ քահանային

հանգանակութիւն արած լինելը գիտէ եղեր, անցած տարի երբ այստեղէն անցնելով Վան կերթար, ժողովուրդին յայտնեց. քահանայն նախ ուրացաւ, յետոյ ստիպուեցաւ խոստովանել, բայց առարկելով թէ ինք ճանապարհի ծախքեր ունեցած է և թէ ինք ալ ազգապիկ է (մինչդեռ բաւական հարուստ է), 2000 ռուբլի չափ կարծուած գումարին փոխարէն 700 ռուբլի պարտաւոր հակ առին քահանայէն, առաջնորդին միջնորդութեամբ: Կիմանայք թէ Տ. Գարբիէլ քահանայն «Փորձի» խմբագրատունէն ալ գիրքեր նուէր ստած է զորս իւրացուցած է այժմ:

Ճամնապը եկած է որ մեր ազգային առաջնորդութիւններն ալ բարեկարգելու ձեռնարկենք. ***

ԽԱՌՆ ԼՈՒՐԵՐ

Այսօր, հոկտեմբերի 18-ին, հինգշաբթի օր, Արժուտու թատրոնում, Թիֆլիսի խաղական օպերայի նախկին երգիչ (բարիտոն), պ. Ջիտտի տալու է մի կոնցերտ, մասնակցութեամբ արկին Գե. Կէր-Շէնիկի և իշխանուհու Ենգալիչիայի: Կր ժամանակն նոյնպէս պ. պ. Տրուֆֆի, Գե. Կէր-Շէնիկ, Բուրնո և Տորանի: Վիզըր երեկոյան 8 ժամին: *

«Մասիս» լրագրում կարդում ենք: «Անգլիական Times of India» լրագիրը կը գրէ թէ Աֆգանստանի էմիր Եակուպ խան, հայազգի թարգման մը ունի եղեր և անգլիական լրագրաց դրածներն այդ հայազգին իրեն կը թարգմանէ եղեր: Ճամնապետ Կա. Վեպալի մէջ հայ գաղթականութիւն մը կար, և Եակուպ խանին թարգմանն այդ գաղթականութիւնէն մնացած է եղեր: *

Ֆրանսիական «Figaro» լրագրի թղթակիցը, պ. Շարլ Հանկիլիէ, որ այժմ ԹԻՖԼԻՍԻՍԻՆ է և Ֆրանսիական լեզուի դատաւորութիւն է ստուծ թէ կաթոլիկային պրոպանդայայում և թէ մամուլուր աներու, գիտաւորութիւն ունի, ինչպէս լուծ ենք, չլսողով մի հրատարակական դատախառութիւն անկ ֆրանսերէն լեզուով: Նիւթը կը լինի ր օ մ անի պ ա տ մ ու թ է ա ն վրայ:

ՄԵԱԿԻ ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ

ԻՐԱԶԱՐԳԱՅԻՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵՆԻՅՑ

ՄԻՄԱ, 16 Հոկտեմբերի: Զօրքերը, որոնք կանգնած են Կերտ-Կիլգայուէ կանցնեն այդ տեղ ձմեռը: Կերտ-Կիլգայուէ կողմի երկիրներում կաղաղութիւն է տիրում: Նահանգապետը փակիցաւ ամրոցի մէջ: Տարայան և Անդարեան ցեղերը պետերը փական գէպի Կարու: Գաղաքը պատրաստուած է պատերազմի Պատանկիւնան և Կօրիկերան ցեղերի դէմ՝ նրանց պատեւելու համար:

ՄՕՍՍՍ, 16 Հոկտեմբերի: Հերցեգովինեան յեղափոխիչ (ազխատար) Սպաիչ, բունկցուաւստրիական ժամաւորներով:

Ս. ՊԵՏԵՐԲՈՒՐԳ, 16 Հոկտեմբերի: Պետական բանկի 5% տոմսակը առաջին շրջանի արժէ 94 ռ. 25 կ., երկրորդ 93 ռ. 50 կ., երրորդ 93 ռ. 25 կ., չորրորդ 93 ռ. 50 կ., տերթին 5% առաջին փոխառութեան տոմսակը արժէ 229 ռ. 50 կ., երկրորդ 224 ռ. 50 կ., արեւելեան առաջինը 90 ռ. 62½ կ., երկրորդ 90 ռ. 75 կ., երրորդ 91 ռ.: Ռուսաց 1 ռուբլ Լոնդոնի վրայ արժէ 25,56 պէնս, ռուսաց 100 ռուբլ Գերմանայի վրայ 217 մարկ 50 պֆ., Փարիզի վրայ 269 ֆրանկ, 75 սանտիմ: Բօրայի արամադրութիւնը ամուր է:

Խմբագիր—հրատարակող ԳՐԻԳՈՐ ԱՐՄԵՐԵՆԻ

Յ Ա Յ Տ Ա Ր Ա Ր Ո Ի Թ Ի Ի Ն Ն Ե Ր

ՋԱՐԲ. ԳԻՐԳՈՐԵԱՆՑԻ ԿՈՎԿԱՍՏԱՆԻ ԳՐԱՎԱՐՆԵՐ

ՃԱՌԱՆՈՑՔ՝ ստացել է

- 1 Սրբանձառանց-ՔՈՐՈՍ ԱՂԲԱՐ 1 ր. 25 Կ.
- 2 Ա. Մանդրինանց-ԿՐՈՆԻ ԶՈՒՆ ԳԵՐԱՆԱԿԱՆ ԶՆՏԱՋՈՏՈՒԹԻՒՆ 1 ր. —
- 3 Բժիշկ Ա. Բարայանց ՈՒՍՈՒՄՆԱԿԱՆ ԱՌՈՂՋԱՊԱՆՈՒԹՅԱՆ ԶԱՐԳՅՈՒՄ 1 ր. —
- 4 Ա. Բազմաթիւնաց-ՔԵՐԱՎԱՆՆՈՒԹԻՒՆ ԱՇԽԱՏԱՅԻՆ ԼԵՃՈՒԻ — 25 Կ.
- 5 Երկաթէ ԳԻՄԱԿՈՎ ՄԱՐԿԵՆ ԵՒ ԱԻԵՏԻՔ ՊԱՏՄԱՐԻ ԶԱՅՈՑ 1 ր. —
- 6 Յիշմանանի-ԶՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԵԱՆ ԶԱՒԱՔՈՒՄՆԻ Ա. 1 ր. 15 Կ.
- 7 Փարոս 1879 — — — Թ. 1 ր. —

ՆԻԿՈՂԱՅՈՍ ՏԵՐ-ՂԵՆՈՒՆԻՅԱՆԸ խնդրում է այն անձանց, որոնք իրան հետ զբաղվում են թիւն ունեւնի, այսուհետեւ իրանց մասնաւոր նամակներն ուղղել դէպի Երևան, ուր նա այս տարի պիտի մնայ ուսուցչական պաշտօնով, իսկ պատուէրները ըստ առաջնայն թող ուղղել Վենտրոնական գրախնայանոց, ուր ինքը պահպանում է իւր մասնակցութիւնը: Երևան քաղաքի և նորա շրջակայաների ուսումնարանների վարչութիւնները՝ դիւրութեան համար, իրանց դրամաւոր պատուէրները կարող են ուղղել նոյնպէս և դէպի պ. Տէր Ղևոնդանը, որը կաշեատի ամենայն արագութեամբ կատարումն ապա նոյն պահանջներին: Յետոյ վճարելու պայմանով զբեր գանկացողները դիմում են ուղղակի գրախնայանոց:

ԿՈՒԿԻՈՑ ՍՈՒՐԲ ԱՍՏՈՒԱԾԱՆՆԱՅ քաղաքում Մեծապատու Մ. ՄԻՐՉԱՅԵԱՆԻ Հիմնած ՅԱՍՏՈՒՆՈՐ ԾԻԱԿԱՆ ՈՒՍՈՒՄՆԱՐԱՆԻ Հոգաբարձութիւնը յայտնում է պատուելի հայ հասարակութեան, որ յիշեալ ուսումնարանի համար ԱՇԽԱՏԱՅԻՆ ԸՆԴՈՒՆՆԵՆԻՍՈՒԹԻՒՆԸ սկսել է ՀՈԿՏԵՄԲԵՐԻ 15-ից: Ցանկացողը կարող են իրանց որդիքը ներկայացնել նոյն ուսումնարանում, Ս. Աստուածածնայ եկեղեցւոյ երեցփոխան պ. Բ. Փիրաղեանցին ամենայն օր մինչև առաւօտեան ժամը 9: Աշա-

կերտաց տարիքը 12-ից մեծ և 7-ից փոքր պիտի չը լինեն: Ընդունելութիւնը տեւելու է մինչև ներկայ հոկտեմբերի վերջը: 2-3

ՎԱՐՁՈՎ ՏՐՎՈՒՄ ԵՆ ՍԵՆՏԱԿՆԵՐ Կարս-սիբոյի սամվարով և ծառայով, Երևանեան հրապարակի վրա ՅՈՒՐԻՆՆՈՎԻ ՈՒՆ 11 տան մէջ, Տէր-Աստուածովի տան մաս: Հարցնել Պ. ՎԱՐՎԱՆՆԱՆԻՆ: 2-3

Վենտրոնական Գրախնայանոցում, Գլխավոր փոքրի վրայ, Արժրուտու Գալլերէյու մ, վաճառվում են հետևեալ նոր գրքերը:

1. Կարմիր լապտեր, փոքրիկ մանկանց ընթերցանութեան համար. Թարգ. օր Ն. Տէր-Մարկոսեանի պատկերազարդ և կազմած. Գ. — ր. 50 Կ.
 2. — նոյնը առանց կազմի. — » 30 Կ.
 3. Փառամաղ մեղու փոքրիկ մանկանց ընթերցանութեան համար. Թարգ. օր Ն. Տէր-Մարկոսեանի. պատկերազարդ և կազմած. — » 40 Կ.
 4. Եղբայր և քոյր մանկական վէպ. Թարգ. Չ. Մանրեանի պատկերազարդ. — » 30 Կ.
 5. Հսկայական ձեռքեր. մանկական վէպ, Թարգ. Չ. Մանրեանի, պատկերազարդ. — » 10 Կ.
 6. Փարոս Հայաստանի. պատկերազարդ հանդէս ընտանեկան ընթերցանութեան համար. 1 — Կ.
 7. Փորոս աղբար Հայաստանի ճանապարհորդ. Գործ. Գ. Վ. Սրբանձառանց 1 » 25 Կ.
 8. Երկունք իններորդ դարու. գործ Մերկուցի. 1 » — Կ.
 9. Պատանեկան ներշնչումներ, գործ. Հրամատ Աստուորի. — » 60 Կ.
 10. Մի կաթիլ արտօր, գոր կը հեղու. Միսակ հայ մեղիկի վրայ. — » 35 Կ.
 11. Սամ Է՛լ Մուրատեանի կտակի խնդիրը, դաստիարակութիւն Ս. Արժրուտու. — » 50 Կ.
 12. Ուսումնարանի առողջապահութեան հարցեր, բժ. Ա. Բարայանի 1 » — Կ.
 13. Մարմնակազմական կամ անատոմիական բառարան Լատիներէնից և Ռուսերէնից Հայերէն. բժ. Լ. Տիգրանեանցի 1 » — Կ.
 14. Կրօնք. հոգեբանական հետազոտութիւն Ս. Մանրեանի 1 » — Կ.
 15. Հայկական թատրոն. Վուլքի իմ վեճեր, փարս երեք պատկերով գործ. Մ. Տէր Գրիգորեանցի — » 40 Կ.
 16. Բեքեր բիճու համարը. Օպերետա մի գործողութեամբ, Թարգ. Ն. Լալայեանցի — » 25 Կ.
 17. Աշնանային երեկոյ գիւղում, փոքրիկ մէկ արարուածով, փոխադրութիւն Գ. Նահապետեանի — » 25 Կ.
 18. Բռնի ամենաութիւն. կոմեդիայ մէկ արարուածով, Թարգ. Գ. Չմշկեանի — » 40 Կ.
 19. Ժանո և Ժանէտ օպերա-փոքրիկ, Թարգ. Գ. Նահապետեանի մէկ գործողութեամբ — » 40 Կ.
 20. Պէսո. կոմեդիա երեք արարուածով, գործ. Գ. Սոււնդուկեանի — » 30 Կ.
 21. Պատանեկան խրատ, փոքրիկ մէկ արարուածով Մ. Տէր Գրիգորեանի — » 50 Կ.
- Նոյն տեղը վաճառվում են ամենայն տեսակ դասագրքեր Հայերէն, Ռուսերէն և, օտար լեզուներով, դասական պատմութեան ուսումնարանների համար, Հայերէն Ռուսերէն և Գաղղերէն վիպասանութիւններ, ամենայն հասակի ընթերցանութեան և գիտութեան գանազան ճիւղերին վերաբերող գրքեր. պատուէրները կատարվում են ամենայն արագութեամբ: Օտարալեզուները իրանց պահանջները պէտքէ ուղարկեն հետևեալ հասցեով՝ «Въ Тифлисъ. Въ центральную книжную торговлю» 6—10 (2)

ՉԻԹԱՅԻՆ ՊԱՏԻՃՆԵՐ

ՆՕՐՎԵԳԻԵՅԻ ՄԵՔԵԼԵՆԻ ՉԻԹԻՑ, որ պատրաստված է Մօսկվայի ղեղադործ:

ԳԻՐՇՖԵԼԴՏԻՑ

Գիւցի ֆրանսիական յայտնի պատիճների անհամեմատ թանգ գները գրգեցին ինձ պարապել նրանց արդիւնազորութեամբ և որովհետեւ պատիճների պատրաստելը գաղտնիք է և նրանք իրանց մէջ ոչինչ չեն պարունակում, բացի մաքուր Չիթից, ես առաջարկում եմ իմ շատ լաւ պատրաստված պատիճները ֆրանսիական (ԳԻԹՅԵ) ՊԱՏԻՃՆԵՐԻՑ 40% էժան:

Յոյս ունեմ, որ ուսւ բժիշկները և հասարակութիւնը խելացի կերպով կը վերաբերվեն դէպի իմ աշխատանքը, որովհետեւ նորա առիթ չունեն ուսաց փողերով պահպանել ԱՐՏԱՍԵՄԵՆԵՆԸ ԱՐԴԻՆԵՆԻՍՈՒԹԻՒՆԸ:

Ծախելու տեղերը. Ռուսաստանի բոլոր ղեղատունները և տեղական պահեստները: Գլխաւոր պահեստները. Մօսկվայում և Սանկտ-Պետերսբուրգում: Գլխաւոր պահեստները. Մօսկվայում և Սանկտ-Պետերսբուրգում: Գլխաւոր պահեստները. Մօսկվայում և Սանկտ-Պետերսբուրգում:

24—25

ՀՈԿՏԵՄԲԵՐԻ 18		Տ Ե Ղ Ե Կ Ա Ց Ո Ց Ց		ԹԻՖԼԻՍ 1879	
ԹԻՖԼԻՍԻ ՎԱՃԱՌԱՆՈՑ (Հոկտեմբերի 17-ին)	Ր.	Կ.	ՀՆՈՒԳԻՐ	ՓՕԹԻ-ԹԻՖԼԻՍԵԱՆ ԵՐԿԱՐՈՒՂԻ	Փ Օ Ս
Ոսկին (պորտուգալական)	8	15		Թիֆլիսից մինչև Փօթի (ճանապարհորդների գնացքը) 9 ժամ մին 21 րոպէ առաւօտեան: Մինչև Միխայիլովօ (խուռն գնացքը) երեկոյեան 5 ժամ. 18 րոպէ:	Ամեն տեսակ թէ նամակներ, թէ լրագիրներ և թէ ծանց փոստ ամեն տեղ ուղարկելու, ընդունվում են ամեն օր, առաւօտեան 8 ժամից մինչև 1 և կէսօրից ըստ 3 ժամից մինչև 7: Իսկ կիրակի օրերը հասարակ նամակներ մինչև 10 ժամ առաւօտեան և 3—7 երեկոյեան:
Հին 84 պր. մ. արծ. 1000 մ.	1420	—	Կովկասի և Անդրկովկասի քաղաքները 1	Թիֆլիսից 9. 21	Ամեն տեսակ թէ նամակներ, թէ լրագիրներ և թէ ծանց փոստ ամեն տեղ ուղարկելու, ընդունվում են ամեն օր, առաւօտեան 8 ժամից մինչև 1 և կէսօրից ըստ 3 ժամից մինչև 7: Իսկ կիրակի օրերը հասարակ նամակներ մինչև 10 ժամ առաւօտեան և 3—7 երեկոյեան:
Հին 20 Կ. 72 պր. 1000 մ.	1245	—	Ռուսաստան 2	Գորբ 11. 58	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Վերջինի 5% առաջի փոխառութեան տոմ. 100 »	235	—	Աւստրիա 3	Միխայիլովօ 1. 29	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Երկրորդ 5% վերջինի »	230	—	Անգլիա 4	Միխայիլովօ 5. 39	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Մարտի կուրսը 270 —	100	—	Գերմանիա 2 88	Գորբ 7. 5	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Լոնդոնի կուրսը Օղեսայի վրա 9	45	—	Ֆրանսիա 3 75	Թիֆլիս 9. 40	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Վենայի կուրսը արծ. 121 ԳԻ	100	—		Փօթի 9. 13	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Գարնի քարաթիւր 4	80	—		Միխայիլովօ 12. 13	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Առևտրական բանկի ակցիան 200 մ. 310	—	—		Միխայիլովօ 5. 39	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Փօթի Թիֆլիսեան երկաթուղու ակցիան 125 մ. —	—	—		Գորբ 7. 5	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Շաբաթը բրոցկու 7	30	—		Թիֆլիս 9. 31	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
» միւս տեսակը 7	15	—		Փօթի 9. 13	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
» շաբաթ առաջը 5	30	—		Միխայիլովօ 12. 13	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
» տրանսիտ 5	30	—		Միխայիլովօ 5. 39	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
» մաքուր վճարած 10	—	—		Գորբ 7. 5	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Բաժնակը Երևանու Ամերիկայի սերմից 8	—	—		Թիֆլիս 9. 31	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Միւս տեսակը հին սերմից 7	40	—		Միխայիլովօ 5. 39	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Բուրգը թուրքի 7	50	—		Գորբ 7. 5	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
» թարաքամի 4	—	—		Թիֆլիս 9. 31	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Ալիւրը Շորաքալու 2	20	—		Միխայիլովօ 5. 39	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
» Երևանի —	—	—		Գորբ 7. 5	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Գարնի 1	40	—		Թիֆլիս 9. 31	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Մժուր ընաճարայի (steap-) 12	40	—		Միխայիլովօ 5. 39	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Մետաքսը Նուրիկայ 180	—	—		Գորբ 7. 5	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ:
Կախիթ ունը 140	—	—		Միխայիլովօ 5. 39	Ռուսաստանից և Արտաստանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում ամեն օր: Բաց զայն արակ-տից երեքշաբթի, հինգշաբթի և շաբաթ: Փօթի-Թիֆլիսեան երկաթուղուց ամեն օր: Նույնու արակ-տից չորեքշաբթի և կիրակի: Բեյթլիկէի արակտից երեքշաբթի և շաբաթ: